

## LITERATURA KE KAPITOLÁM 1–7 A PŘÍPADOVÝM STUDIÍM 1, 2

- Akademický slovník cizích slov A–Ž*. Praha : Academia, 2001. ISBN 80-200-0607-9.
- Anschluss im Sprachlern-Express. Teil 1, 2. Die schulische Förderung von Kindern und Jugendlichen mit Migrationshintergrund durch Sprachförderung*, 21. 2. 2005, 14. 3. 2005 [online] [cit. 15. března 2005]. Dostupné na WWW: <[www.forum-bildung.de](http://www.forum-bildung.de)>.
- Ausblick. In *Spracherwerb zweisprachig aufwachsender Kinder und Jugendlichen : Ein Überblick über den Stand der nationalen und internationalen Forschung*. Hamburg : Freie und Hansestadt Hamburg, Behörde für Bildung und Sport, Amt für Schule, 2002, s. 41–43.
- AVENARIUS, H; KÜHNE, S. Bildung in Deutschland – Zum ersten nationalen Bildungsbericht. *Zeitschrift für Bildungsverwaltung*, 2006, roč. 22, č. 1/2, s. 15–20. ISSN 0179-5465.
- BECK, M. Vorwort. Grußwort. In *Förderung von Migrantinnen und Migranten in der Sekundarstufe I. Fachtagung am 3. Dezember 2003 in Berlin*. Berlin und Bonn : Beauftragte der Bundesregierung für Migration, Flüchtlinge und Integration, Juli 2004, s. 5–9.
- BEER-KERN, D. Berichtserstattung aus Forum II. Öffnung der Schule – kommunale Netzwerke. In *Förderung von Migrantinnen und Migranten in der Sekundarstufe I. Fachtagung am 3. Dezember 2003 in Berlin*. Berlin und Bonn : Beauftragte der Bundesregierung für Migration, Flüchtlinge und Integration, Juli 2004, s. 99–100.
- BENDER-SZYMANSKI, D. Analyse der Bildungsbedingungen an Frankfurter Schulen. In *Förderung von Migrantinnen und Migranten in der Sekundarstufe I. Fachtagung am 3. Dezember 2003 in Berlin*. Berlin und Bonn : Beauftragte der Bundesregierung für Migration, Flüchtlinge und Integration, Juli 2004, s. 150–161.
- Bericht über die Integration von Einwanderer durch mehrsprachige Schulen und Unterricht in mehreren Sprachen*. Europäisches Parlament, Ausschuss für Kultur und Bildung, 7.9.2005
- Bildung auf einen Blick 2007 : OECD-Indikatoren. Zusammenfassung in Deutsch* [online] [cit. 2007-10-08]. Dostupné na WWW: <[www.forum-bildung.de](http://www.forum-bildung.de)>.
- Bildung in Deutschland. Ein indikatorengestützter Bericht mit einer Analyse zu Bildung und Migration*. Konsortium Bildungsberichterstattung : Bielefeld, 2006. ISBN 3-7639-3535-5.
- Bildung in Deutschland. Ein indikatorengestützter Bericht mit einer Analyse zu Bildung und Migration – zentrale Befunde des nationalen Bildungsberichts in 12 Thesen (erarbeitet von dem „Konsortium Bildungsberichterstattung)* [online] [cit. 2007-03-30]. Dostupné na WWW: <[http://dipf.de/aktuelles/BildBer2006\\_Befunde.pdf](http://dipf.de/aktuelles/BildBer2006_Befunde.pdf)>.

- Bildung Plus* [online] [cit. průběžně]. Dostupné na WWW: <[www.forum-bildung.de](http://www.forum-bildung.de)>.
- Bildung und Erziehung*, 2004–2007. Köln : Böhlau Verlag. ISSN 0006-2456.
- BITTNER, E. Eröffnung des Workshops. In *Fremdsprachenerwerb – Wie früh und wie anders?* Workshop des Forum Bildung am 14. September 2001 in Berlin. Bonn : Forum Bildung, 2001, s. 6–9.
- BOSS, W.; SCHWIPPERT, K.: TIMSS, PISA, IGLU & CO. Vom Sinn und Unsinn internationaler Schulleistungsuntersuchungen. *Bildung und Erziehung*, 2002, roč. 55, č. 1, s. 5–23. ISSN 006-2456.
- Bund-Länder-Kommission für Bildungsplanung und Forschungsförderung (BLK). *Bildung für eine nachhaltige Entwicklung – Orientierungsrahmen : Materialien zur Bildungsplanung und Forschungsförderung*, Heft 69. Bonn : 1998.
- Bundesamt für Migration und Flüchtlinge, BAMF [online] [cit. průběžně]. Dostupné na WWW: <[www.bamf.de](http://www.bamf.de)>.
- Bundesministerin Dr. Anette Schavan. *Deutsche EU-Ratspräsidentschaft* [online] [cit. 9. května 2007]. Dostupné na WWW: <[http://www.forschung.bmbf.de/pub/mr\\_20070130.pdf](http://www.forschung.bmbf.de/pub/mr_20070130.pdf)>.
- Bundesministerium für Bildung und Forschung [online] [cit. průběžně]. Dostupné na WWW: <[www.bmbf.de](http://www.bmbf.de)>.
- České školství v mezinárodním srovnání : Vybrané ukazatele publikace OECD *Education at a Glance 2007*. Praha : ÚIV, 2007. ISBN 978-80-211-0537-9.
- Das Bildungswesen in der Bundesrepublik Deutschland 2005*. Bonn : Sekretariat der Ständigen Konferenz der Kultusminister der Länder in der Bundesrepublik Deutschland, 2007.
- Der Fremdsprachenunterricht an den Schulen in Europa* [online]. Brussels : Eurydice, 2001 [cit. 2007-04-12]. Dostupné na WWW: <<http://www.eurydice.org>>.
- „Der Schlüssel zur Integration ist die Sprache“. Kultusministerin Schavan im Interview, 12. 4. 2000 [online] [cit. 15. března 2006]. Dostupné na WWW: <[http://www.forum-bildung.de/templates/imfokus\\_print.php?artid](http://www.forum-bildung.de/templates/imfokus_print.php?artid)>.
- Deutsche EU-Ratspräsidentschaft 2007 : Bildungs- und forschungspolitische Schwerpunkte* [online]. Bundesministerium für Bildung und Forschung [cit. 9. května 2007]. Dostupné na WWW: <<http://www.forschung.bmbf.de/de/7168.php>>.
- Deutschland. In DÖBERT, H.; HÖRNER, W.; KOPP, B., von; MITTER, W. (Hrsg.). *Die Schulsysteme Europas*. Schneider Verlag Hohengehren, 2004, s. 92–114. ISBN 3-89676-799-2.
- ECKERT, T.: Konsequenzen aus internationalen bildungsstatistischen Studien für eine regionenbezogene Bildungspolitik. *Bildung und Erziehung*, 2002, roč. 55, č. 1, s. 45–57. ISSN 006-2456.
- Es ist normal, bilingual zu sein. Erziehungswissenschaftler erforschen den frühen Erwerb der Zweitsprache in bilingualen Grundschulklassen*, 31. 10. 2005 [online] [cit. 14. března 2005]. Dostupné na WWW: <[www.forum-bildung.de](http://www.forum-bildung.de)>.
- EU-Förderung hat viele Gesichter. Modelle zur Förderung von Kindern und Jugendlichen mit Migrationshintergrund durch die Europäische Union*, 31.3.2005 [online] [cit. 14. března 2005]. Dostupné na WWW: <[www.forum-bildung.de](http://www.forum-bildung.de)>.

- European Charter for Regional or Minority Languages*. Strasbourg, 5. 11. 1992. Dostupné na WWW: <<http://conventions.coe.int./treaty/en/Treaties/Html/148.htm>>.
- Europäische Angelegenheiten* [online] [cit. 2. listopadu 2007]. Dostupné na WWW: <[www.kmk.org](http://www.kmk.org)>.
- EUROSKOP [online] [cit. 9. listopadu 2007]. Dostupné na WWW: <[www.euroskop.cz](http://www.euroskop.cz)>.
- FENCLOVÁ, M. Jazyková propedeutika pro základní školu aneb kudy do evropské multilingvní budoucnosti. *Pedagogika*, 2004, roč. 54, č. 3, s. 251–260. ISSN 3330-3815.
- Forschungsprojekt Förderung von Schulfähigkeit und (Schrift)-Sprache* [cit. 2007-05-25]. Dostupné na WWW: <<http://www.ph-ludwigsburg.de/1855.1.html>>.
- Fremdsprachenerwerb – Wie früh und wie anders? Workshop des Forum Bildung am 14. September 2001 in Berlin*. Bonn : Forum Bildung 2001.
- „Für unser Land ist das eine große Chance...“. Anette Schavan über die strategische Ausrichtung des Bundesministeriums für Bildung und Forschung [online][cit. 14. března 2006]. Dostupné na WWW: <[http://www.forumbildung.de/templates/imfokus\\_print.php?artid](http://www.forumbildung.de/templates/imfokus_print.php?artid)>.
- Gemeinsame Presseerklärung von BMBF und KMK Bildung im internationalen Vergleich. OECD-Veröffentlichung „Bildung auf einen Blick 2005“*. Bundesministerium für Bildung und Forschung, Kultusministerkonferenz [online][cit. 2006-09-21]. Dostupné na WWW: <[www.bmbf.de](http://www.bmbf.de)>.
- Gesamtkonzept Sprachliche Bildung*. Comenius-Institut, Juni 2004 [online][cit. 14. ledna 2008]. Dostupné na WWW: <[www.sachsen-macht-schule-de](http://www.sachsen-macht-schule-de)>.
- Gesamtstrategie der Kultusministerkonferenz zum Bildungsmonitoring*. LinkLuchterhand 2006 [online] [cit. 2007-10-11]. Dostupné na WWW: <<http://kmk.org>>.
- Große Lücke bei bilingualen (zweisprachigen) Kitas und Grundschulen*. Verein für Mehrsprachigkeit an Kindertageseinrichtungen und Schulen e.V. 16.11.2007 [online] [cit. 2. ledna 2008]. Dostupné na WWW: <[www.fmks-online.de](http://www.fmks-online.de)>.
- Hessischer Integrationspreis. Statut. Präambel* [online]. Wiesbaden : Hessisches Sozialministerium, 22. Feb. 2007 [cit. 5. prosince 2007]. Dostupné na WWW: <[www.sozialnet.de](http://www.sozialnet.de)>.
- HORNBERG, S. Forum IV. Qualitätssicherung zur Förderung von Migrantinnen und Migranten. In *Förderung von Migrantinnen und Migranten in der Sekundarstufe I. Fachtagung am 3. Dezember 2003 in Berlin*. Berlin und Bonn : Beauftragte der Bundesregierung für Migration, Flüchtlinge und Integration, Juli 2004, s. 143–149.
- HÜFNER, A. Fremdsprachenerwerb – Wie früh und wie anders? In *Fremdsprachenerwerb – Wie früh und wie anders? Workshop des Forum Bildung am 14. September 2001 in Berlin*. Bonn : Forum Bildung 2001, s. 78–81.
- Institut zur Qualitätsentwicklung im Bildungswesen* [online] [cit. 25. května 2007]. Dostupné na WWW: <[www.iqb.-hu-berlin.de/institut](http://www.iqb.-hu-berlin.de/institut)>.
- Integration in Deutschland. Förderung. Vernetzung. Dialog* [online]. Bundesamt für Migration und Flüchtlinge, Stand März 2007 [cit. 2007-09-20]. Dostupné na WWW: <[www.integration-in-deutschland.de](http://www.integration-in-deutschland.de)>.
- JEŽKOVÁ, V. Raná výuka cizím jazykům jako jeden z aktuálních úkolů jazykové politiky Spolkové republiky Německo a České republiky. In GREGER, D.; JEŽKOVÁ, V. (ed.). *Školní vzdělávání : Zahraniční trendy a inspirace*. Praha : Karolinum, 2007, s. 124–140. ISBN 80-246-1313-1.

- JEŽKOVÁ, V. Výuka cizím jazykům v mladším školním věku. In MAŇÁK, J.; JANÍK, T. (ed.). *Problémy kurikula základní školy*. Brno : Centrum pedagogického výzkumu PdF MU, 2006, s. 216–222. ISBN 80-210-4125-0.
- JUNG, P. Kurzstatement. In *Förderung von Migrantinnen und Migranten in der Sekundarstufe I. Fachtagung am 3. Dezember 2003 in Berlin*. Berlin und Bonn : Beauftragte der Bundesregierung für Migration, Flüchtlinge und Integration, Juli 2004, s. 13–17.
- KLIEME, E. Kurzstatement. In *Förderung von Migrantinnen und Migranten in der Sekundarstufe I. Fachtagung am 3. Dezember 2003 in Berlin* [online]. Berlin und Bonn : Beauftragte der Bundesregierung für Migration, Flüchtlinge und Integration, Juli 2004, s. 10–12.
- KLIEME, E. STANAT, P. Zur Aussagekraft internationaler Schulleistungsvergleiche – Befunde und Erklärungsansätze am Beispiel von PISA. *Bildung und Erziehung*, 2002, roč. 55, č. 1, s. 25–44. ISSN 0006-2456.
- Kultusministerkonferenz [online] [cit. průběžně]. Dostupné na WWW: <<http://www.kmk.org/index>>.
- Kultusministerkonferenz. *Pädagogischer Austauschdienst* [online] [cit. 16. dubna 2007]. Dostupné na WWW: <<http://www.kmk-pad.org/index.php?id=9>>.
- LAUKART, J. Berichtserstattung aus Forum IV. Qualitätssicherung zur Förderung von Migrantinnen und Migranten. In *Förderung von Migrantinnen und Migranten in der Sekundarstufe I. Fachtagung am 3. Dezember 2003 in Berlin*. Berlin und Bonn : Beauftragte der Bundesregierung für Migration, Flüchtlinge und Integration, Juli 2004, s. 170–173.
- Migration und Schule* [online] [cit. 13. dubna 2007]. Dostupné na WWW: <<http://www.sachsen-macht-schule.de/schule/1752.htm>>.
- Migration, Sprache und Integration. AKI-Forschungsbilanz 4*. Arbeitsstelle Interkulturelle Konflikte und gesellschaftliche Integration (AKI). Wissenschaftszentrum Berlin für Sozialforschung (WZB). Januar 2006 [online] [cit. 2007-05-22]. Dostupné na WWW: <[www.wz-berlin.de/zkd/aki/files/AKI-Forschungsbilanz\\_4.pdf](http://www.wz-berlin.de/zkd/aki/files/AKI-Forschungsbilanz_4.pdf)>.
- Modelle zweisprachiger Bildung in Deutschland. In *Spracherwerb zweisprachig aufwachsender Kinder und Jugendlichen : Ein Überblick über den Stand der nationalen und internationalen Forschung*. Hamburg : Freie und Hansestadt Hamburg, Behörde für Bildung und Sport, Amt für Schule, 2002, s. 20–24.
- MUNDING, A. Podiumdiskussion. Statements. In *Förderung von Migrantinnen und Migranten in der Sekundarstufe I. Fachtagung am 3. Dezember 2003 in Berlin*. Berlin und Bonn : Beauftragte der Bundesregierung für Migration, Flüchtlinge und Integration, Juli 2004, s. 180.
- NAEGELE, D. Erziehung zur Mehrsprachigkeit – Neue Chancen für Kinder mit Migrationshintergrund. In *Förderung von Migrantinnen und Migranten in der Sekundarstufe I. Fachtagung am 3. Dezember 2003 in Berlin*. Berlin und Bonn : Beauftragte der Bundesregierung für Migration, Flüchtlinge und Integration, Juli 2004, s. 59–64.
- OECD Veröffentlichung „Bildung auf einen Blick“ vorgestellt [online]. Bundesministerium für Bildung und Forschung, 13. September 2005 [cit. 2006-09-21]. Dostupné na WWW: <[www.bmbf.de](http://www.bmbf.de)>.

- OECD Veröffentlichung „Bildung auf einen Blick“. Wesentliche Aussagen in der Ausgabe 2007 [online]. Bundesministerium für Bildung und Forschung, 18. 09. 2007 [cit. 2007-04-10]. Dostupné na WWW: <www.forschung.bmbf.de>.
- Offizielles Portal der Bundesrepublik Deutschland [online] [průběžně]. Dostupné na WWW: <www.deutschland.de>.
- Orbis scholae, 2006, č. 1. Univerzita Karlova – Pedagogická fakulta – Centrum základního výzkumu školního vzdělávání, Masarykova univerzita – Pedagogická fakulta. ISBN 80-7290-278-4.
- Pädagogik, 2004–2007. Weinheim : Verlagsgruppe Beltz. ISSN 0933-422X.
- PHILLIPS, D. (Ed.). *Education in Germany since Unification*. Oxford : Symposium Books, 2000. ISBN 1 873927 93 2.
- PIOCH, U. Berichtserstattung aus Forum I. Innovative Ansätze im Unterricht. In *Förderung von Migrantinnen und Migranten in der Sekundarstufe I. Fachtagung am 3. Dezember 2003 in Berlin*. Berlin und Bonn : Beauftragte der Bundesregierung für Migration, Flüchtlinge und Integration, Juli 2004, s. 70–74.
- Rede der amtierenden Präsidentin des Rates der Europäischen Union und Bundesministerin für Bildung und Forschung, Dr. Annette Schavan, MdB, vor dem Ausschuss für Kultur und Bildung des Europäischen Parlaments (CULT) am 30. Januar 2007 in Brüssel [online] [cit. 17. května 2007]. Dostupné na WWW: <http://www.forschung.bmbf.de/pub/mr\_20070130.pdf>.
- ROZEDER, M. P. TIMSS und PISA – Chancen eines neuen Anfangs in Bildungspolitik, -planung, -verwaltung und Unterricht. *Zeitschrift für Pädagogik*, 2003, č. 2, s. 180–197. ISSN 0044-3247.
- Schavan: „Bildungshäuser bieten Kindern die besten Chancen“ [online] [cit. 5. října 2007]. Dostupné na WWW: <www.forschung.bmbf.de>.
- SCHNEIDER-HIPPACH, U.; KRAUSE, M.; WOLL, C. *Berufsbildung in Deutschland. Kurzbeschreibung*. Luxemburg : Amt für Veröffentlichungen der Europäischen Gemeinschaften, 2007. ISBN 978-92-896-0475-8. ISSN 1562-6180.
- Schulabschlüsse sind wichtig. Beruf Bildung Zukunft [online] [cit. 8. října 2007 ]. Dostupné na WWW: <www.infobub.arbeitsagentur.de>.
- Slovník spisovné češtiny pro školu a veřejnost : s Dodatkem Ministerstva školství, mládeže a tělovýchovy České republiky. Praha : Ústav pro jazyk český AV ČR, 2005. ISBN 978-80-200-1347-7.
- Sprachförderung – systematisch und nachhaltig. Förderung der kognitiven Entwicklung von Kindern schon im vorschulischen Bereich, 17. 11. 2003 [online] [cit. 15. března 2005]. Dostupné na WWW: <www.forum-bildung.de>.
- Staatsministerium für Kultus [online] [cit. leden 2008] Dostupné na WWW: <http://www.sachsen-macht-schule.de/schule/1752.htm>.
- Sachsen macht Schule (Saský portál školního vzdělávání) [online] [cit. leden 2008]. Dostupné na WWW: <http://www.sachsen-macht-schule.de>.
- Schlüsselzahlen zum Sprachenlernen an den Schulen in Europa : Ausgabe 2005. Brüssel : Eurydice 2005.

- Statistisches Landesamt des Freistaates Sachsen* [online] [cit. leden 2008]. Dostupné na WWW: <[www.statistik-sachsen.de](http://www.statistik-sachsen.de)>.
- STRÄTZ, R. *Bildungsziele im 21. Jahrhundert – didaktische Konzepte in Kindergarten und Grundschule* [online] [cit. 2007-05-08]. Dostupné na WWW: <[http://www.spi.nrw.de/material/strae\\_ziele.pdf](http://www.spi.nrw.de/material/strae_ziele.pdf)>.
- STRÄTZ, R.; SOLBACH, R.; HOLST-SOLBACH, F. *Bildungshäuser für Kinder von drei bis zehn Jahren. Expertise* [online] [cit. 2007-10-05]. Dostupné na WWW: <[www.bmbf.de](http://www.bmbf.de)>.
- Studieren in Sachsen (Saský portál vysokoškolského vzdělávání)* [online] [cit. leden 2008]. Dostupné na WWW: <[www.studieren-sachsen.de](http://www.studieren-sachsen.de)>.
- Tatsachen über Deutschland* [online] [cit. 30. října 2007]. Dostupné na WWW: <<http://www.tatsachen-ueber-deutschland.de>> Vydavatel a rok neuvedeni. ISBN 3-7973-0972-4.
- Vereinbarung über die Abiturprüfung der gymnasialen Oberstufe in der Sekundarstufe II. (Beschluss der Kultusministerkonferenz vom 13.12.1973 i.d.F. vom 20.09.2007)* [online] [cit. 2007-11-02]. Dostupné na WWW: <[www.kmk.org](http://www.kmk.org)>.
- Vereinbarung über Einheitliche Prüfungsanforderungen in der Abiturprüfung. (Beschluss der Kultusministerkonferenz vom 01.06.1979 i.d.F. vom 20.09.2007)* [online] [cit. 2007-11-02]. Dostupné na WWW: <[www.kmk.org](http://www.kmk.org)>.
- Viele Wege zum Erfolg. Das sächsische Schulsystem* [online]. Dresden : Sächsisches Staatsministerium für Kultus, 2006. [cit. 2008-01-14]. Dostupné na WWW: <<http://www.sachsen-macht-schule.de>>.
- Vorstellung der Ausgabe 2007 Bildung auf einen Blick durch Angel Gurría, Generalsekretär der OECD.* Pressekonferenz, Berlin, 18. September 2007 [online] [cit. 2007-10-25]. Dostupné na WWW: <[www.forum-bildung.de](http://www.forum-bildung.de)>.
- Wikipedia* [online] [cit. průběžně]. Dostupné na WWW: <[www.wikipedia.de](http://www.wikipedia.de)>.
- WEISSHUHN, G. *Gutachten zur Bildung in Deutschland.* Bonn : Bundesministerium für Bildung und Forschung, 2001.
- Wirtschaftswoche*, Nr. 5, 28. 1. 2008.
- Zeitschrift für Pädagogik*, 2004–2007. Weinheim : Verlagsgruppe Beltz. ISSN 0044-3247.
- Zuwanderungsgesetz* [online] [cit. 2007-10-25]. Dostupné na WWW: <<http://wikipedia.org/wiki/Einwanderung>>.
- Zur Entwicklung nationaler Bildungsstandards. Expertise.* Bonn, Berlin: Bundesministerium für Bildungsforschung 2007.
- Zweisprachiger Schulunterricht für Migrantenkinder : Ergebnisse der Evaluationsforschung zu seinen Auswirkungen auf Zweitspracherwerb und Schulerfolg.* AKI-Forschungsbilanz 2. Arbeitsstelle Interkulturelle Konflikte und Gesellschaftliche Integration (AKI). Wissenschaftszentrum Berlin für Sozialforschung (WZB). Juni 2005 [online] [cit. 2007-06-11]. Dostupné na WWW: <[http://www.wz-berli.de/aki/files/aki\\_zweisprachiger\\_unterricht\\_online.pdf](http://www.wz-berli.de/aki/files/aki_zweisprachiger_unterricht_online.pdf)>.
- Zweisprachiger Schulunterricht für Migrantenkinder : Die AKI-Forschungsbilanz kurz gefasst* [online] [cit. 2007-06-11]. Dostupné na WWW: <[http://www.wz-berli.de/aki/files/aki\\_zweisprachiger\\_unterricht\\_online.pdf](http://www.wz-berli.de/aki/files/aki_zweisprachiger_unterricht_online.pdf)>.

Zweisprachiger Unterricht. Chancengleichheit für Migrantenkinder. *WZB-Mitteilungen*,  
Heft 108, Juni 2005. [online] [cit. 25. května 2007]. Dostupné na WWW:  
<[www.wz-berlin.de/publikation/pdf](http://www.wz-berlin.de/publikation/pdf)>.